KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2018/1712

(2018. gada 13. novembris),

ar kuru groza Īstenošanas regulu (ES) 2018/1013, ar ko nosaka pagaidu aizsargpasākumus attiecībā uz konkrētu tērauda ražojumu importu

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2015/478 ([1]) un jo īpaši tās 5. un 7. pantu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2015/755 ([2]) un jo īpaši tās 3. un 4. pantu,

tā kā:

I. KONTEKSTS

(1) Komisija 2018. gada 18. jūlijā ar Īstenošanas regulu (ES) 2018/1013 ([3]) noteica pagaidu aizsargpasākumus attiecībā uz konkrētu tērauda ražojumu importu. Minēto pasākumu darbības joma attiecās uz Dienvidāfriku.

(2) Tomēr saskaņā ar 33. pantu Ekonomisko partnerattiecību nolīgumā ("EPN") starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Dienvidāfrikas attīstības kopienas ("*SADC*") valstīm, no otras puses ([4]), DAK EPN valstis būtu jāizslēdz no to aizsargpasākumu darbības jomas, ko ES veic saskaņā ar PTO Nolīgumu par aizsargpasākumiem.

(3) Pašlaik no DAK EPN valstīm tikai Dienvidāfrikai piemēro pagaidu aizsargpasākumus attiecībā uz divām tērauda ražojumu kategorijām, proti, karsti velmētām nerūsējošā tērauda loksnēm un sloksnēm (8. ražojumu kategorija) un auksti velmētām nerūsējošā tērauda loksnēm un sloksnēm (9. ražojumu kategorija).

(4) Tādēļ Regula (ES) 2018/1013 būtu jāgroza, lai svītrotu Dienvidāfriku no pagaidu pasākumu darbības jomas attiecībā uz divām minētajām ražojumu kategorijām.

II. IMPORTA PIEAUGUMS

(5) Kā norādīts turpmākajās tabulās, Dienvidāfrikas izslēgšana no pagaidu pasākumu darbības jomas nemaina abu attiecīgo ražojumu kategoriju importa kopējās tendences, kurās joprojām vērojams ievērojams importa pieaugums.

8. ražojumu kategorija	2013. g.	2014. g.	2015. g.	2016. g.	2017. g.
Importa kopapjoms (t)	175 816	233 028	269 697	351 075	436 173
Indekss (2013. g. = 100)	*100*	*133*	*153*	*200*	*248*
Izņemot Dienvidāfriku	157 289	214 041	246 965	325 272	407 050
Indekss (2013. g. = 100)	*100*	*136*	*157*	*207*	*259*

([1]) OV L 83, 27.3.2015., 16. lpp.
([2]) OV L 123, 19.5.2015., 33. lpp.
([3]) Komisijas 2018. gada 17. jūlija Īstenošanas regula (ES) 2018/1013, ar ko nosaka pagaidu aizsargpasākumus attiecībā uz konkrētu tērauda ražojumu importu (OV L 181, 18.7.2018., 39. lpp.).
([4]) OV L 250, 16.9.2016., 3. lpp.

9. ražojumu kategorija	2013. g.	2014. g.	2015. g.	2016. g.	2017. g.
Importa kopapjoms (t)	697 457	1 017 613	787 521	843 352	976 108
Indekss (2013. g. = 100)	*100*	*146*	*113*	*121*	*140*
Izņemot Dienvidāfriku	645 259	954 614	697 537	751 259	869 549
Indekss (2013. g. = 100)	*100*	*148*	*108*	*116*	*135*

(6) No vispārīgā viedokļa raugoties, Dienvidāfrikas izslēgšana arī nemaina importa attīstību kopumā, ņemot vērā, ka importa no tās īpatsvars kopējā importā nav liels un laikposmā no 2013. līdz 2017. gadam bija 0,5 %. Tā paša iemesla dēļ imports no Dienvidāfrikas nemaina Regulas (ES) 2018/1013 81. apsvērumā minētos secinājumus par citu faktoru ietekmi uz situāciju Savienības ražošanas nozarē.

III. **PAGAIDU PASĀKUMU APMĒRS**

(7) Dienvidāfrika būtu jāizslēdz no pagaidu aizsargpasākumu darbības jomas attiecībā uz 8. un 9. ražojumu kategoriju, un kvotas apjoms 8. un 9. ražojumu kategorijai būtu attiecīgi jāpielāgo. Imports no Dienvidāfrikas pēc pagaidu aizsargpasākumu stāšanās spēkā ar atpakaļejošu spēku un uz atlikušo pagaidu pasākumu spēkā esamības laiku būtu jāizslēdz no beznodokļu kvotu aprēķina.

(8) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar atzinumu, ko sniegusi Aizsardzības pasākumu komiteja, kas izveidota saskaņā ar Regulas (ES) 2015/478 3. panta 3. punktu un Regulas (ES) 2015/755 22. panta 3. punktu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Uz to 8. un 9. ražojumu kategoriju importu, kuras uzskaitītas Regulas (ES) 2018/1013 V pielikumā un kuru izcelsme ir Dienvidāfrikā, ar Regulu (ES) 2018/1013 noteiktie pagaidu aizsargpasākumi neattiecas. Regulas (ES) 2018/1013 V pielikumu attiecībā uz 8. un 9. ražojumu kategoriju aizstāj ar šādu:

"*V PIELIKUMS*.

Tarifa kvotas

Ražojuma numurs	Kārtas numurs	Ražojuma kategorija	KN kodi	Tarifa kvotas apjoms (t neto)	Papildu nodokļa likme
8	09.8508	Nerūsējošā tērauda loksnes un sloksnes, karsti velmētas	7219 11 00, 7219 12 10, 7219 12 90, 7219 13 10, 7219 13 90, 7219 14 10, 7219 14 90, 7219 22 10, 7219 22 90, 7219 23 00, 7219 24 00, 7220 11 00, 7220 12 00	178 865	25 %
9	09.8509	Nerūsējošā tērauda loksnes un sloksnes, auksti velmētas	7219 31 00, 7219 32 10, 7219 32 90, 7219 33 10, 7219 33 90, 7219 34 10, 7219 34 90, 7219 35 10, 7219 35 90, 7219 90 20, 7219 90 80, 7220 20 21, 7220 20 29, 7220 20 41, 7220 20 49, 7220 20 81, 7220 20 89, 7220 90 20, 7220 90 80	423 442	25 %"

2. pants

1. Lai atspoguļotu 1. panta noteikumus, Regulas (ES) 2018/1013 IV pielikums būtu jāgroza attiecībā uz 8. un 9. ražojumu kategorijām, kuru izcelsme ir Dienvidāfrikā. Regulas (ES) 2018/1013 IV pielikumu attiecībā uz Dienvidāfriku aizstāj ar šādu:

"*IV PIELIKUMS*.

Ražojumu saraksts, kuru izcelsme ir jaunattīstības valstīs, uz kurām attiecas pagaidu pasākumi (atzīmētas ar "x")

Valsts/ražojuma grupa	1	2	3	4	5	6	7	8	9	12	13	14	15	16	17	18	20	21	22	23	25	26	28
Dienvidāfrika"																							

2. Dienvidāfrikas izcelsmes preces, kuras ietilpst 8. un 9. ražojumu kategorijā un kuras tika importētas ES pēc Regulas (ES) 2018/1013 stāšanās spēkā, būtu jāizslēdz no beznodokļu kvotas aprēķina.

3. pants

Šī regula stājas spēkā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2018. gada 13. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNCKER